

公 職 人 員 財 產 申 報 表

申報人姓名	蔡龍居	服務機關	1. 高雄市議會		職 稱	1. 議員
			2.			2.
配 偶 及 未 成 年 子 女				配 偶 及 未 成 年 子 女		
稱 謂		姓 名		稱 謂		姓 名
妻		翁淑賢		長子		蔡○諺
次子		蔡○勳				

(一)不動產
1. 土地

土 地 坐 落	面 積 (平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人
高雄市三民區大港段3574之4地號	296	10000分之1070	蔡龍居
高雄市前鎮區光華段52之3地號	254	10分之1	翁淑賢
高雄縣旗山鎮溪洲段721地號	5,281	24分之1	翁淑賢
高雄縣旗山鎮溪洲段723之1地號	218	774500分之3033	翁淑賢
高雄縣旗山鎮溪洲段724之3地號	389	2595分之361	翁淑賢
高雄市新興區新興段1小段2106-0000地號	1,213	12130分之464	蔡○諺
高雄市新興區新興段1小段2106-0000地號	1,213	12130分之320	蔡○勳
高雄市苓雅區林德官段3206地號	979	1000分之38	蔡龍居

2. 房屋

房 屋 標 示	面 積 (平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人
高市三民區大港段3574之4地號建號11297	107.20	所有權全部	蔡龍居
高市前鎮區光華段52之3地號建號1829	70.46	所有權全部	翁淑賢
高縣旗山鎮溪洲段721地號(旗山鎮中洲街○○)	90	所有權全部	翁淑賢
高縣旗山鎮中洲街○○○(鋼鐵架平房)	575.20	所有權全部	翁淑賢
高市新興區新興段一小段2106-0000地號建號01971-000	138.33	所有權全部	蔡○諺
高市新興區新興段一小段2106-0000地號建號01965-000	97.56	所有權全部	蔡○勳
高市苓雅區林德官段3206地號建號9517	118.67	2分之1	蔡龍居

(二)船舶

種 類	總 噸 數	船 籍 港	所 有 人
無			

(三)汽車

種 類	汽 缸 容 量	牌 照 號 碼	所 有 人
自用小客車	2,000cc	XU○○○○	蔡龍居
自用小客車	1,400cc	XF○○○○	翁淑賢

(四)航空器

型 式	製 造 廠 名 稱	國 籍 標 示 及 編 號	所 有 人
無			

(五)存款(總金額：3,789,502.13 元)

1. 新臺幣存款

種 類	存 放 機 構	戶 名	金 額
定期存款	彰化商業銀行	蔡龍居	2,200,000
定期存款	中國商銀	蔡○諺	610,000
儲蓄存款	中國商銀	翁淑賢	254,424.13
儲蓄存款	中國商銀	蔡○諺	6,539
儲蓄存款	三信合作社	翁淑賢	571,722
支票存款	三信合作社	翁淑賢	14,290
支票存款	中國商銀	翁淑賢	130
郵政儲金	郵局	蔡龍居	114,076
儲蓄存款	彰銀	蔡龍居	18,321

2. 外幣及其他幣別存款

種 類	幣 別	存 放 機 構	戶 名	金 額
				折合新臺幣價額
本欄空白				

(六)外幣(指現金或旅行支票)(總價額：元)

幣 別	所 有 人	金 額	折 合 新 臺 幣 價 額
無			

(七)有價證券(股票、票券、債券及其他有價證券總價額：1,963,070 元)

1. 股票(總價額：1,563,070 元)

種 類	所 有 人	股 數	票面價額	總 額
華新	翁淑賢	7,994	10	79,940
中企	翁淑賢	3,885	10	38,850
國建	翁淑賢	279	10	2,790
高實昌	翁淑賢	6,050	10	60,500
歌林	翁淑賢	6,745	10	67,450
福壽	翁淑賢	22,176	10	221,760
卜蜂	翁淑賢	5,000	10	50,000
農林	翁淑賢	4,178	10	41,780
大眾銀行	翁淑賢	100,000	10	1,000,000

2. 票券(總價額：元)

種 類	所 有 人	單位數	票面價額	總 額
無				

3. 債券(總價額：元)

種 類	所 有 人	單位數	票面價額	總 額
無				

4. 其他有價證券(總價額：400,000 元)

種 類	所 有 人	單位數	票面價額	總 額
光華鴻福	翁淑賢	40000	10	400,000

(八)其他財產

財 產 種 類	所 有 人	價 額
無		

(九)債權(總金額：50,000,000 元)

種 類	債 權 人	債 務 人 及 地 址	金 額
抵押權	翁淑賢	郭順得 高雄縣旗山鎮中洲街	50,000,000

(十)債務(總金額：5,000,000 元)

種 類	債 務 人	債 權 人 及 地 址	金 額
抵押貸款	蔡龍居	彰銀旗山分行 高縣旗山鎮中山路102號	5,000,000

(四)事業投資(總金額：元)

投 資 人	投 資 事 業 名 稱 及 地 址	投 資 金 額
無		

(五)備註

1. 蔡龍居所擁有高市三民區大港段3574之4地號建號11297-000房屋係69. 7. 9. 買賣取得。
2. 蔡龍居所擁有高市苓雅區林德官段3206地號建號9517房屋係77年高市黨部（民進）財產。
3. 翁淑賢所擁有高市前鎮區光華段52之3地號建號1829房屋係68年12月20日買賣取得。
4. 翁淑賢所擁有旗山鎮溪洲段721, 723之1, 724之3地號，係82. 11. 9. 買賣取得。
5. 蔡○諺、蔡○勳所屬高市新興段1小段2106-0000地號建號1965-000、1971-000外公、大舅、 父親贈予所得。
6. 蔡龍居彰銀旗山分行定期存款220萬元質押給彰銀旗山分行。

此 致

監 察 院

(受 理 申 報 機 關 [構] 全 稱)

以上資料，本人係依法誠實申報，如有不實，願負法律責任。

申 報 人：蔡龍居

申 報 日 期：84 年 3 月 22 日